



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
20 February 2020
Russian
Original: English

**Специальный комитет по Уставу
Организации Объединенных Наций
и усилению роли Организации**
18–26 февраля 2020 года

Проект доклада

Добавление

Докладчик: г-жа Алис Лунгу (Румыния)

IV. «Справочник по практике органов Организации Объединенных Наций» и «Справочник по практике Совета Безопасности»

1. Специальный комитет рекомендует Генеральной Ассамблее:

а) *выразить признательность* Генеральному секретарю за прогресс, достигнутый в подготовке исследований для «Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций», в том числе за использование программы стажировок Организации Объединенных Наций и сотрудничество с академическими учреждениями с этой целью, а также за прогресс, достигнутый в обновлении «Справочника по практике Совета Безопасности»;

б) *призвать* государства-члены определить научно-образовательные учреждения, способные вносить вклад в подготовку исследований для «Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций», и предоставить контактную информацию таких учреждений, а также в этой связи приветствует намерение Секретариата также предложить членам Комиссии международного права сообщить научно-образовательным учреждениям о том, что Секретариат может связаться с ними в этих целях;

с) *с удовлетворением отметить* внесение государствами-членами взносов в целевой фонд для устранения отставания в издании «Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций» и в целевой фонд для обновления «Справочника по практике Совета Безопасности», а также других взносов, включая субсидирование должностей помощников экспертов для оказания содействия в обновлении «Справочника по практике Совета Безопасности» и финансовую поддержку в связи с открытием обновленного веб-сайта «Справочника по практике Совета Безопасности»;



d) *вновь призвать* вносить добровольные взносы в целевой фонд для устранения отставания в издании «Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций», с тем чтобы оказать Секретариату дальнейшую поддержку в эффективном устранении отставания; добровольные взносы в целевой фонд для обновления «Справочника по практике Совета Безопасности»; и субсидировать на добровольной основе и без издержек для Организации Объединенных Наций должности помощников экспертов для оказания содействия в обновлении обеих публикаций;

e) *призвать* Генерального секретаря продолжать прилагать усилия по обновлению этих двух публикаций и обеспечению их наличия в электронном виде на всех языках, на которых они издаются, и рекомендовать постоянно обновлять веб-сайт «Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций»¹;

f) *с озабоченностью отметить*, что отставание в подготовке тома III «Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций» не устранено, хотя и немного сокращено, и призвать Генерального секретаря решать этот вопрос эффективно и на приоритетной основе, выразив при этом Генеральному секретарю признательность за прогресс, достигнутый в деле устранения этого отставания;

g) *подтвердить*, что Генеральный секретарь отвечает за качество «Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций» и «Справочника по практике Совета Безопасности», и применительно к «Справочнику по практике Совета Безопасности» призвать Генерального секретаря и впредь следовать положениям пунктов 102–106 его доклада от 18 сентября 1952 года (A/2170).

¹ <http://legal.un.org/repertory>.